

اقترح قانون

يرمي إلى تعديل القانون ٢٠١٤/٢٩٣
حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري

المادة الأولى: تعدل المادة ٢ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

يقصد بالمصطلحات التالية، أينما وردت في القانون ما يلي:

الأسرة : تشمل أي من الزوجين أثناء قيام الرابطة الزوجية أو بعد إنحلالها، والأب والأم لأي منهما والأخوة والأخوات والأصول والفروع شرعيين كانوا أو غير شرعيين ومن تجمع بينهم رابطة التبني أو المصاهرة حتى الدرجة الثانية أو الوصاية أو الولاية أو تكفل اليتيم أو زوج الأم أو زوج الأب.

العنف الأسري: أي فعل أو إمتناع عن فعل أو التهديد بمما، يعكس سوء إستعمال للسلطة داخل الأسرة بالقوة الجسدية أو غيرها، يرتكب من قبل أحد أفرادها ضد فرد من الأسرة أو أكثر، وفق المفهوم المبين في تعريف الأسرة، ويترتب عنه قتل أو إيذاء جسدي أو نفسي أو جنسي أو إقتصادي.

كما ويحكم بالعقوبات عينها المقررة في هذا القانون لجرائم العنف الأسري على كل من يجرض أو يشترك أو يتدخل في جريمة العنف الأسري وإن كان ليس من أفراد الأسرة بحسب ما هو مُعرّف في هذه المادة

المادة الثانية: تعدل المادة ٣ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

يعاقب على جرائم العنف الأسري بحسب ما هو محدد في المادة ٢ آنفة الذكر، بالعقوبات التالية:

١. بالإعتقال من عشرين سنة الى خمسة وعشرين سنة، إذا أقدم أحد أفراد الأسرة على قتل الآخر عن قصد.
٢. بالإعتقال سبع سنوات، إذا أدى العنف الى التسبب بوفاة أحد أفراد الأسرة من غير قصد القتل.
٣. بالعقوبات المنصوص عليها في قانون "معاينة جريمة الإبتجار بالأشخاص" رقم ٢٠١١\١٦٤، إذا أدى العنف الى الإستغلال الجنسي أو الحض على الدعارة أو التسول، لأي فرد من أفراد الأسرة.

بولد يعقوبيان

إيفان الدويهي

سكندر الدويهي

إيفان الدويهي

د. ميشال عيسى

٤. بالحبس من ثلاثة أشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة تتراوح بين الحد الأدنى للأجور وثلاثة أضعافه او بإحدى هاتين العقوبتين، إذا أدى العنف الى أي ضرر معنوي أو جسدي.
٥. بالحبس من ثلاثة أشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة تتراوح بين الحد الأدنى للأجور وثلاثة أضعافه او بإحدى هاتين العقوبتين، إذا أدى العنف الى الإضرار الإقتصادي بأحد أفراد الأسرة مثل الحرمان من الموارد المالية أو الحرمان من الإحتياجات الأساسية للأسرة أو جرائم الإحتيال والسرقة وإغتصاب التوقيع المنصوص عنها في المواد ٦٣٥ الى ٦٧٣ عقوبات.
- ولا تطبق أحكام المادة ٦٧٤ من قانون العقوبات اللبناني إذا شكّلت الجرائم التي تشملها جرائم عنف أسري وفقاً لأحكام المادة ٢ من هذا القانون.
٦. بالإعتقال من عشر سنوات الى خمسة عشر سنة، إذا أدى العنف الى أي تشويه في معالم الجسم أو أي عطل جسدي دائم.
٧. تشدد العقوبة المنصوص عليها في الفقرات "٣" و"٤" و"٥" و"٦" السابقة، وفقاً لأحكام المادة ٢٥٧ عقوبات، إذا مورس العنف بهدف ممارسة الجماع أو بسببه.
٨. بالإعتقال من سبع سنوات الى عشر سنوات وبغرامة تتراوح بين الحد الأدنى للأجور وثلاثة أضعافه او بإحدى هاتين العقوبتين، إذا أقدم أحد أفراد الأسرة على حرمان شخص آخر من حريته.
- إذا أطلق سراح من حرم حريته عفواً خلال مدة أقصاها ثلاثة أيام من تاريخ إحتجازه، ودون أن ترتكب بحقه جريمة أخرى جنائية كانت أم جنحة يعاقب الفاعل بالحبس من ستة أشهر إلى ثلاث سنوات.
- وتخفف هذه العقوبة الآتفة الذكر إلى النصف لمصلحة الفاعل إذا تم إطلاق السراح عفواً من قبله خلال أربع وعشرين ساعة على الأكثر ودون أن يرتكب بحقه أي جريمة أخرى جنائية كانت أم جنحة.
٩. تلغى أحكام المواد ٤٨٧، ٤٨٨، ٤٨٩ من قانون العقوبات اللبناني.

المادة الثالثة: تعدل المادة ٤ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي: يكلف النائب العام الاستئنافي محامياً عاماً أو أكثر في المحافظة لتلقي الشكاوى المتعلقة بجرائم العنف الأسري ومتابعتها.

كما يكلف قاضي التحقيق الأول قاضي تحقيق أو أكثر في المحافظة للتحقيق في الشكاوى المتعلقة بجرائم العنف الأسري.

ويكلف الرئيس الأول لمحكمة الإستئناف قاضياً منفرداً جزائياً أو أكثر ومحكمة جنائيات للنظر في الدعاوى المتعلقة بالعنف الأسري، وذلك بموجب قرار توزيع الأعمال.

بولا يعقوبيان
 فؤاد الموسوي
 القاضي العام
 القاضي الأول
 القاضي الأول
 القاضي الأول
 القاضي الأول
 القاضي الأول

المادة الرابعة: تعدل المادة ٥ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

ينشأ لدى المديرية العامة لقوى الأمن الداخلي، قطعة متخصصة بجرائم العنف الأسري تتولى مهام الضابطة العدلية في الشكاوى المقدمة والحالة إليها وفق أحكام هذا القانون.

تنظم القطعة وفق القوانين والأنظمة التي ترعى قوى الأمن الداخلي لتغطي كافة الأراضي اللبنانية كافة.

يراعى في تشكيل القطعة أن تضم عناصر من الإناث وأن يكون عناصرها مدربين التدريب الكافي على حل النزاعات والتوجيه الإجتماعي.

يجري أفراد القطعة تحقيقاتهم بحضور مساعدين إجتماعيين، متخصصين بالشؤون الأسرية وبمحل النزاعات، يختارون من قائمة تضعها وزارة الشؤون الإجتماعية بناءً على طلب الضحية بعد إعلامها من قبل رتيب التحقيق بحقها في الإستعانة بمساعدة إجتماعية.

يبقى إختصاص القطعة قائماً في حال الإشتراك الجرمي.

لعناصر القطعة أن ينتقلوا الى مسرح الجريمة كلما دعت الحاجة وفي حدود القوانين المرعية الإجراء.

المادة الخامسة: تعدل المادة ٩ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

تقوم الضابطة العدلية عند تلقي الشكاوى والإخبارات وبعد مراجعة المحامي العام المكلف بالنظر في قضايا العنف الأسري وتحت إشرافه:

- بإستماع الضحية والمشتبه بهم، بحضور المندوب الإجتماعي المذكور في المادة ٥ من هذا القانون بناءً على رغبة الضحية، وذلك بعد إعلامهم بالحقوق المنصوص عليها في المادة ٤٧ من قانون أصول المحاكمات الجزائية.

إستماع شهود العنف الأسري بمن فيهم الأولاد القاصرون بحضور المندوب الإجتماعي المنصوص عليه في المادة ٣٤ من القانون ٤٢٢ تاريخ ٢٠٠٢/٦/٦

لأمي البصير

نواف المرعوي

المادة السادسة: تعدل المادة ١١ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

للمحامي العام المكلف تلقي الشكاوى المتعلقة بالعنف الأسري، وقبل صدور أمر الحماية عن الرجوع المختص أو في

معرض تنفيذه، تكليف الضابطة العدلية وتحت إشرافه بإتخاذ واحد أو أكثر من التدابير التالية:

بوك يعقوبيا

المادة الثامنة: تعدل المادة ١٣ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

يقدم طلب الحماية أمام قاضي التحقيق الواضع يده على الدعوى الأسرية أو المحكمة الجزائية النازرة فيها، ويجري النظر فيه في غرفة المذاكرة.

كما يقدم طلب الحماية أمام قاضي الأحداث في حال كانت الضحية قاصراً وتتطلب حمايتها أخذ تدبير أو أكثر من التدابير المنصوص عليها في هذا القانون.

يصح، في كل الأحوال، تقديم الطلب أمام قاضي الأمور المستعجلة بالصورة الرجائية.

يقبل القرار الصادر عن قاضي التحقيق أو قاضي الأحداث أو المحكمة الجزائية الطعن وفق الأصول المقررة في قانون أصول المحاكمات الجزائية.

يقبل القرار الصادر عن قاضي الأمور المستعجلة الطعن وفق الأصول المقررة للقرارات الرجائية في قانون أصول المحاكمات المدنية.

إن استئناف القرار المتضمن أمر الحماية، أو الطعن به، لا يوقفان التنفيذ ما لم تقرر المحكمة المختصة خلاف ذلك.

يصدر قرار الحماية في جميع الحالات ضمن مهلة أقصاها ثمان وأربعون ساعة.

المادة التاسعة: تعدل المادة ١٤ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي: يتضمن أمر الحماية إلزام المشكو منه بواحد أو أكثر من التدابير التالية:

١- منع التعرض للضحية ولسائر الأشخاص المعددين في المادة ١٢ من هذا القانون أو التحريض على التعرض لهم.

٢- عدم التعرض لإستمرار الضحية والأشخاص المقيمين معها المشمولين بالحماية في إشغال منزل الأسرة.

٣- إخراج مرتكب العنف من المنزل، مؤقتاً ولفترة يحددها المرجع المختص، لدى استشعار أي خطر على الضحية.

٤- إخراج الضحية والمقيمين معها المشمولين بالحماية لدى استشعار أي خطر فعلي عليهم قد ينتج عن استمرارهم في

إشغال منزل الأسرة، الى سكن مؤقت آمن وملائم.

شؤون المرحوم

شؤون

لأي البتة

في حال إخراج الضحية من المنزل يخرج معها حكماً أولادها المشار إليهم في المادة ١٢، كما يخرج معها سائر سائر الأولاد والمقيمين إذا كانوا معرضين للخطر.

على المشكو منه، وفق قدرته، تسديد نفقات السكن.

٥- تسديد مبلغ، وفق قدرة المشكو منه، للمأكل والملبس والتعليم، لمن هو ملزم بهم.

بولد هيجويان

- ٦- تسديد مبلغ، وفق قدرة المشكو منه، لتغطية النفقات اللازمة للعلاج الطبي أو الإستشفائي للضحية ولسائر الأشخاص المعدين في المادة ١٢ من هذا القانون إذا نتج عن العنف المرتكب ما يوجب هذا العلاج.
- ٧- الإمتناع عن إلحاق الضرر بأي من الممتلكات الخاصة بالضحية وبالأشخاص المشمولين بأمر الحماية.
- ٨- الإمتناع عن إلحاق الضرر بالأثاث المنزلي والأموال المشتركة المنقولة ومنع التصرف بهما.
- ٩- تمكين الضحية أو من تفوضه في حال ترك المنزل، من دخوله لأخذ ممتلكاتها الشخصية بموجب محضر إستلام.
- ١٠- إلزام مرتكب جرم العنف الأسري، بالخضوع لدورات تأهيل ضد العنف، في مراكز متخصصة.

المادة العاشرة: تعدل المادة ١٧ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

يكون أمر الحماية الصادر عن القضاء المختص معجل التنفيذ نافذاً على أصله.

يُنقذ أمر الحماية بواسطة النيابة العامة الأسرية وفقاً للمادة ١١ من هذا القانون.

لكل من الضحية وسائر المستفيدين من أمر الحماية وللمشكو منه أو المدعى عليه أن يطلب إلى المرجع القضائي الذي أصدر الأمر إلغائه أو تعديله لدى ظهور ظروف جديدة.

تطبق على القرار القاضي بالإلغاء أو التعديل آلية المراجعة الملحوظة في المادة ١٣ من هذا القانون.

المادة الحادية عشر: تعدل المادة ١٨ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي:

كل من خالف أمر الحماية أو أحد بنوده عوقب بالحبس من ثلاثة اشهر الى سنتين وبغرامة حدها الاقصى ثلاثة اضعاف الحد الادنى للاجور او باحدى هاتين العقوبتين.

تشدد العقوبة وفقاً للمادة ٢٥٧ من قانون العقوبات اللبناني إذا رافق المخالفة استخدام العنف أو في حال التكرار.

سماح المسجل
نوابه المرسومي
شاه

المادة الثانية عشر: تعدل المادة ٢١ من القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ لتصبح على الشكل التالي ينشأ صندوق خاص، يتمتع بالشخصية المعنوية والإستقلال المالي والإداري، يتولى مساعدة ضحايا العنف الأسري وتأمين الرعاية لهم، وتوفير السبل الآيلة الى الحد من جرائم العنف الأسري والوقاية منها وتأهيل مرتكبيها.

بوله يعقوب
سماح المسجل
نوابه المرسومي
شاه

٦

الأسباب الموجبة

بما أنّ القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣ " قانون حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري " شكّل خطوة متقدّمة جدّاً في مجال تأمين الحماية للنساء والأطفال وسائر أفراد الأسرة المعنفين في لبنان،

وبما أنّه قد مرّت سنتان على دخوله حيّز التنفيذ وقد أظهر تطبيقه عدّة ثغرات في الأحكام القانونية المرعية الإجراء،

وبما أنّ ذلك قد انعكس سلباً على بعض الأحكام القضائية التي صدرت في قضايا عنف أسري أو غفل عن حماية بعض أفراد الأسرة الذين يستحقون الحماية أسوة بغيرهم.

لذلك نتقدّم باقتراح القانون هذا الرامي إلى تعديل القانون رقم ٢٠١٤/٢٩٣، آمليّن إقراره في أقرب جلسة تشريعية.

شرف المراسم

السيد القاضي

السيد القاضي

السيد القاضي

ماجد أدبي في المحع

السيد القاضي

السيد القاضي

السيد القاضي

السيد القاضي

السيد القاضي

يمول الصندوق من:

- مساهمات الدولة، يرصد لهذه الغاية اعتماد إسمي في الموازنة السنوية لوزارة العدل.
- الهبات.

يحدد نظام الصندوق بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير العدل والدولة لشؤون المرأة.

يخضع الصندوق لوصاية وزير العدل.

نظير المديري

لدى السيد

أبو بكر المديري

بولد يعقوب

شاهد محمد

ماجد أدري. أبي الملع

أبو بكر

نظير المديري

تقرير اللجان النيابية المشتركة

حول

إقتراح القانون الرامي الى تعديل القانون رقم 2014/293

حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري

عقدت اللجان النيابية : المال و الموازنة - الإدارة و العدل - الشؤون الخارجية والمغتربين - الإقتصاد الوطني والصناعات والتخطيط - الصحة العامة والعمل والشؤون الإجتماعية - الزراعة والسياحة - التربية والتعليم العالي والثقافة - الدفاع الوطني والداخلية والبلديات - المرأة والطفل، جلسة مشتركة في تمام الساعة العاشرة و النصف من قبل ظهر يوم الأربعاء الواقع في 18 تشرين الثاني 2020 برئاسة دولة نائب رئيس مجلس النواب إيلي الفرزلي و حضور عدد كبير من النواب من أعضاء اللجان المدعوة ومن خارجها و ذلك لدرس مشروع القانون الوارد أعلاه.

تمثلت الحكومة بالوزراء السادة:

- | | |
|------------------------|-----------------|
| وزير الخارجية | - شربل وهبه |
| وزيرة العدل | - ماري كلود نجم |
| وزير الزراعة والثقافة | - عباس مرتضى |
| وزير الصناعة | - عماد حب الله |
| وزير الشؤون الإجتماعية | - رمزي مشرفية |

كما حضر الجلسة:

- | | |
|--|------------------------|
| مدير عام وزارة الصناعة | - داني جدعون |
| مدير عام الجمارك بالإتابة | - ريمون الخوري |
| مستشار - وزارة الخارجية | - أحمد عرفة |
| قنصل - وزارة الخارجية | - محمد علي عيتاني |
| المديرية العامة لقوى الأمن الداخلي | - المقدم ديالو المهتار |
| وزارة المالية / مراقب رئيسي في مديرية المالية العامة | - محمد الشامي |
| وزارة الإقتصاد | - مارلين نعمة |

بعد الدرس والمناقشة للصيغة التي توصلت إليها اللجنة الفرعية و الإطلاع على الأسباب الموجبة التي ترى أنه من

الضروري معالجة الثغرات التي ظهرت في تطبيق القانون من أجل حُسن تطبيق العدالة والنيل من المرتكبين لتفعيل تأمين

الحماية لأفراد الأسرة جميعاً وعلى حدٍ سواء،

وبعد استعراض آراء السادة النواب والوزراء والحاضرين،

وبعد قراءة تقرير اللجنة الفرعية مادة مادة وتعديلاتها،

أقرت اللجان إقتراح القانون معدلاً (وفق الصيغة المرفقة) وأهم التعديلات:

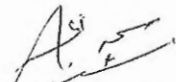
- شطب كلمة "السرية" من عبارة " الدعارة السرية" الواردة في المادة 523 من قانون العقوبات، على أن يُترك للقاضي تقدير معنى "الفجور".
- تعديل المادة 487 من قانون العقوبات المتعلقة بالزنا في البيت الزوجي بإضافة فقرتين جديدتين :
" فيما خلا الإقرار القضائي والجنحة المشهودة لا يقبل من أدلة الثبوت على الشريك إلا ما نشأ منها عن الرسائل والوثائق الخطية التي كتبها".
- " تُضاعف العقوبة على الزوج المرتكب إذا وقع الجرم في البيت الزوجي".
- تعديل المادة 12 من قانون 2014/293 (حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري) لناحية أن المقصود بالأطفال المشمولين حكماً بأمر الحماية أولئك الذين هم في سن الثالثة عشرة وما دون.
- تعديل المادة 18 من قانون 2014/293 (حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري) لتصبح عقوبة كل من خالف أمر الحماية الحبس "حتى سنة" وليس "حتى ستة أشهر".
- إضافة بند على المادة 21 من قانون 2014/293 (حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري)، يساهم في تمويل الحساب الخاص المنشأ في وزارة الشؤون الإجتماعية وهو " الأموال الناتجة عن الغرامات المحكوم بها بموجب هذا القانون".

واللجان النيابية المشتركة اذ ترفع تقريرها حول مشروع القانون المذكور أعلاه كما عدلته، الى المجلس النيابي الكريم،
لتأمل إقراره.

بيروت في 19 تشرين الثاني 2020

المقرّر الخاص

النائب


سمير الجسر

اقتراح القانون الرامي الى تعديل القانون رقم 2014/293

(حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري)

كما عدلته اللجان النيابية المشتركة

المادة الاولى: تعدل المادة 2 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 2

يقصد بالمصطلحات التالية، أينما وردت في القانون ما يلي:

الأسرة : تشمل أي من الزوجين والأب والأم لأي منهما والأخوة والأخوات والأصول والفروع شرعيين كانوا أو غير شرعيين ومن تجمع بينهم رابطة التبني أو المصاهرة حتى الدرجة الثانية أو الوصاية أو الولاية أو تكفل اليتيم أو زوج الأم أو زوج الأب.

العنف الأسري: أي فعل أو امتناع عن فعل أو التهديد بهما، يرتكب من قبل أحد أفرادها ضد فرد من الأسرة أو أكثر، وفق المفهوم المبين في تعريف الأسرة، يقع اثناء الحياة الزوجية او بسببها، ويترتب عنه قتل أو إيذاء جسدي أو نفسي أو جنسي أو اقتصادي.

المادة 2: تعدل المادة 3 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 3

- يعاقب على جرائم العنف الأسري على الشكل التالي:

1- تعدل المادة 618 من قانون العقوبات لتصبح كالتالي:

المادة 618: من دفع قاصراً دون الثامنة عشرة من عمره الى التسول عوقب بالحبس من ستة أشهر الى سنتين وبغرامة تتراوح بين الحد الأدنى للأجور وثلاثة اضعافه.

2- تعدل المادة 523 من قانون العقوبات بحيث تصبح كالآتي:

المادة 523: من حض شخصاً أو أكثر ذكراً كان أو أنثى لم يبلغ الحادية والعشرين من عمره على الفجور أو سهله له أو ساعده على إتيانه بحوقب بالحبس من سنة الى ثلاث سنوات وبغرامة تتراوح بين ضعفي الحد الأدنى للأجور وأربعة أضعافه.

يعاقب بالعقوبة ذاتها من تعاطى الدعارة أو سهلها.

مع الاحتفاظ بأحكام المادة 529 معطوفة على المادة 506 تشدد العقوبة وفقاً لأحكام المادة 257 من هذا القانون إذ وقع الجرم ضمن الأسرة وذلك من دون الاعتداد بسن الشخص الواقع عليه الجرم.

3- تعدل المادة 527 من قانون العقوبات ويضاف إليها فقرة جديدة بحيث تصبح كالآتي:

كل أمرئ يعتمد في كسب معيشته أو بعضها على دعارة الغير عوقب بالحبس من سنتين الى ثلاث سنوات وبغرامة تتراوح بين خمسة أضعاف الحد الأدنى للأجور وعشرة أضعافه.

مع الاحتفاظ بأحكام المادة 529 معطوفة على المادة 506 من هذا القانون تشدد العقوبة وفقاً لأحكام المادة 257 من قانون العقوبات إذا وقع الجرم ضمن الأسرة، وتضاعف العقوبة إذا رافق الجرم أي شكل من أشكال العنف أو التهديد.

4- تضاف على المادة 547 من قانون العقوبات فقرة جديدة بحيث تصبح كالآتي:

المادة 547: من قتل إنساناً قصداً عوقب بالأشغال الشاقة من خمس عشرة سنة الى عشرين سنة. تكون العقوبة من عشرين سنة الى خمسة وعشرين سنة إذا ارتكب فعل القتل أحد الزوجين ضد الآخر.

5- تعدل المادة 559 من قانون العقوبات بحيث تصبح كالآتي:

تشدد العقوبات المذكورة في هذه المنبذة وفقاً لأحكام المادة 257 إذا اقترن الفعل بإحدى الحالات المبينة في الفقرة الثانية من المادة 547 وفي المادتين 548 و 549 من هذا القانون وبما ينطبق منها مع جرم الايذاء.

6- تعدل المواد 487 و 488 و 489 من قانون العقوبات بحيث تصبح كالآتي:

المادة 487: يعاقب على الزنا الذي يرتكبه أي من الزوجين بالحبس من ثلاثة أشهر الى سنتين. ويُقضى بالعقوبة نفسها على شريك الزنا إذا كان متزوجاً وإلا فبالحبس من شهر الى سنة. فيما خلا الإقرار القضائي والجنحة المشهودة لا يقبل من أدلة الثبوت على الشريك إلا ما نشأ منها عن الرسائل والوثائق الخطية التي كتبها.

تضاعف العقوبة على الزوج المرتكب إذا وقع جرم الزنا في البيت الزوجي.

المادة 488: يعاقب أي من الزوجين بالحبس من شهر الى سنة إذا اتخذ له خليلاً جهاًراً في أي مكان كان. وتنزل العقوبة نفسها بالشريك.

المادة 489:

- لا يجوز ملاحقة فعل الزنا إلا بشكوى أحد الزوجين واتخاذ مقدم الشكوى صفة المدعي الشخصي.
- لا يلاحق الشريك أو المتدخل الا والزاني معاً.
- لا تقبل الشكوى من الزوج الذي تم الزنا برضاه.
- لا تقبل الشكوى بانقضاء ثلاثة أشهر على اليوم الذي اتصل فيه الجرم بعلم الشاكي.
- إسقاط الحق عن الزوج أو الزوجة يسقط دعوى الحق العام والدعاوى الشخصية عن سائر المجرمين.
- إذا رضي المدعي باستئناف الحياة المشتركة تسقط الشكوى.

7- أ -

من أقدم بقصد استيفائه للحقوق الزوجية في الجماع أو بسببه على ضرب زوجه أو إيذائه عوقب بإحدى العقوبات المنصوص عنها في المواد 554 الى 559 من قانون العقوبات. في حال معاودة الضرب والإيذاء، تشدد العقوبة وفقاً لأحكام المادة 257 من قانون العقوبات. إن تنازل الشاكي يسقط دعوى الحق العام في الدعاوى التي تطبق عليها المواد 554 و 555 من قانون العقوبات. تبقى الأحكام التي ترعى حالات التكرار واعتياد الإجرام نافذة في حال توفر شروطها.

7- ب -

من أقدم بقصد استيفائه للحقوق الزوجية في الجماع أو بسببه على تهديد زوجه عوقب بإحدى العقوبات المنصوص عنها في المواد 573 الى 578 من قانون العقوبات. في حال معاودة التهديد تشدد العقوبة وفقاً لأحكام المادة 257 من قانون العقوبات. إن تنازل الشاكي يسقط دعوى الحق العام في الدعاوى التي تطبق عليها المواد 577 و 578 من قانون العقوبات.

تبقى الأحكام التي ترعى حالات التكرار واعتياد الإجرام نافذة في حال توفر شروطها.

8- يضاف الى النبذة 6 من الفصل الثاني من الباب السادس من الكتاب الثاني من قانون العقوبات المادة 503 مكرر 1 التالي نصها:

يعاقب بالحبس من ثلاثة أشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة تتراوح بين الحد الأدنى للأجور وثلاثة أضعافه أو بإحدى هاتين العقوبتين، من مارس عنفاً داخل الاسرة ألحق ضرراً معنوياً أو اقتصادياً بأحد أفراد الأسرة، أو أدى الى حرمان أحدهم من الاحتياجات الأساسية.

المادة 3: تعدل المادة 4 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 4

يكلف النائب العام الاستئنافي محامياً عاماً أو أكثر في المحافظة لتلقي الشكاوى المتعلقة بجرائم العنف الاسري ومتابعتها.

كما يكلف قاضي التحقيق الأول قاضي تحقيق أو أكثر في المحافظة للتحقيق في الشكاوى المتعلقة بجرائم العنف الاسري.

ويكلف الرئيس الأول لمحاكم الاستئناف قاضياً منفرداً جزائياً أو أكثر ومحكمة جنائيات للنظر في الدعاوى المتعلقة بالعنف الاسري، عند تعدد الاقسام أو الغرف، وذلك بموجب قرار توزيع الأعمال.

المادة 4: تعدل المادة 5 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 5

ينشأ لدى المديرية العامة لقوى الأمن الداخلي، قطعة متخصصة بجرائم العنف الاسري تتولى مهام الضابطة العدلية في الشكاوى المقدمة والمحاللة إليها وفق أحكام هذا القانون.

تنظم القطعة وفق القوانين والأنظمة التي ترعى قوى الأمن الداخلي لتغطي الأراضي اللبنانية كافة. يراعى في تشكيل القطعة أن تضم عناصر من الإناث وأن يكون عناصرها مدربين الكافي على حل النزاعات والتوجيه الاجتماعي.

يجري أفراد القطعة تحقيقاتهم بحضور مساعدين اجتماعيين، متخصصين بالشؤون الأسرية وبحل النزاعات، يختارون من قائمة تضعها وزارة الشؤون الاجتماعية بناءً على طلب الضحية بعد إعلامها من قبل رتيب التحقيق بحقها في الاستعانة بمساعد اجتماعي. يبقى اختصاص القطعة قائماً في حال الاشتراك الجرمي.

لعناصر القطعة أن ينتقلوا الى مسرح الجريمة كلما دعت الحاجة وفي حدود القوانين المرعية الإجراء.

المادة 5: تعدل المادة 9 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 9

تقوم الضابطة العدلية عند تلقي الشكاوى والإخبارات وبعد مراجعة المحامي العام المكلف بالنظر في قضايا العنف الأسري وتحت إشرافه:

- باستماع الضحية والمشتبه بهم، بحضور المساعد الاجتماعي المذكور في المادة 5 من هذا القانون بناءً على رغبة الضحية، وذلك بعد إعلامهم بالحقوق المنصوص عليها في المادة 47 من قانون أصول المحاكمات الجزائية.

- باستماع شهود العنف الأسري بمن فيهم الأولاد القاصرون بحضور المندوب الاجتماعي المنصوص عليه في المادة 34 من القانون 422 تاريخ 2002/6/6

المادة 6: تعدل المادة 11 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 11

للمحامي العام المكلف تلقي الشكاوى المتعلقة بالعنف الأسري، وقبل صدور أمر الحماية عن المرجع المختص، تكليف الضابطة العدلية وتحت إشرافه باتخاذ واحد أو أكثر من التدابير التالية:

أ- الحصول على تعهد من المشكو منه بمنع التعرض للضحية وسائر الأشخاص المعددين في المادة 12 من هذا القانون أو التحريض على التعرض لهم تحت طائلة تطبيق البند (1) أو (2) من الفقرة (ب) من هذه المادة.

ب- في حال وجود خطر على الأشخاص ذاتهم:

1- منع المشكو منه من دخول البيت الأسري لمدة 48 ساعة قابلة للتمديد مرة واحدة، إذا لم تكن هناك وسيلة أخرى لتأمين الحماية للضحية وأطفالها وسائر الأشخاص المعددين في المادة 12 من هذا القانون.

2- احتجاز المشكو منه وفقاً للمادة 47 من قانون أصول المحاكمات الجزائية.

3- نقل الضحية وسائر الأشخاص المعددين في المادة 12 إذا رغبوا الى مكان آمن على نفقة المشكو منه وفق قدرته.

ج- إذا نتج عن العنف ما يستوجب علاجاً طبياً أو استشفائياً، تُنقل ضحايا العنف الى المستشفى على أن يسلف المشكو منه نفقات العلاج.

إذا امتنع المشكو منه عن تسليف النفقات المبينة في البند "3" من الفقرة "ب" وفي الفقرة "ج" من هذه المادة والسلف المقررة في متن قرار الحماية، تطبق بحقه الأصول المتبعة لتنفيذ أحكام النفقة في قانون أصول المحاكمات المدنية.

خلافاً للمادة 999 من قانون أصول المحاكمات المدنية، يصدر قرار حبس المشكو منه الممتنع عن تسليف النفقات المذكورة آنفاً عن النيابة العامة.

المادة 7: تعدل المادة 12 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 12

أمر الحماية تدبير مؤقت يصدر عن المرجع القضائي المختص وفق أحكام هذا القانون بمناسبة النظر في قضايا العنف الأسري.

يهدف أمر الحماية الى حماية الضحية وأطفالها. أما باقي الفروع وسائر المقيمين معها، فيستفيدون من أمر الحماية إذا كانوا معرضين للخطر، وكذلك المساعدون الاجتماعيون والشهود وأي شخص آخر يقدم المساعدة للضحية، وذلك لمنع استمرار العنف أو التهديد بتكراره. ويقصد بالأطفال المشمولين حكماً بأمر الحماية أولئك الذين هم في سن الثالثة عشرة وما دون.

المادة 8: تعدل المادة 13 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 13

يقدم طلب الحماية أمام قاضي التحقيق الواضع يده على الدعوى أو المحكمة الجزائية النازرة فيها، ويجري النظر فيه في غرفة المذاكرة.

يُصح، في كل الأحوال، تقديم الطلب أمام قاضي الأمور المستعجلة بالصورة الرجائية.

كما يكون لأي قاصر طلب أمر الحماية دون ولي أمره.

يقبل القرار الصادر عن قاضي التحقيق أو القاضي المنفرد الجزائي الاستئناف وفق الأصول المقررة في قانون أصول المحاكمات الجزائية.

يقبل القرار الصادر عن قاضي الأمور المستعجلة الطعن وفق الأصول المقررة للقرارات الرجائية في قانون أصول المحاكمات المدنية.

إن استئناف القرار المتضمن أمر الحماية، أو الطعن به، لا يوقفان التنفيذ ما لم تقرر المحكمة المختصة خلاف ذلك.

إن القرار الصادر عن أي مرجع من المراجع القضائية المذكورة في هذه المادة لا يقبل التمييز. يصدر قرار الحماية في جميع الحالات ضمن مهلة أقصاها ثمان وأربعون ساعة.

المادة 9: تعدل المادة 17 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 17

يكون أمر الحماية الصادر عن القضاء المختص معجل التنفيذ نافذاً على أصله. يمكن لقاضي العجلة الاستعانة بالقوة العامة لتنفيذ امر الحماية يُنفذ أمر الحماية بواسطة النيابة العامة الأسرية وفقاً للمادة 11 من هذا القانون. لكل من الضحية وسائر المستفيدين من أمر الحماية وللمشكو منه أو المدعى عليه أن يطلب الى المرجع القضائي الذي أصدر الأمر إلغائه أو تعديله لدى ظهور ظروف جديدة. تطبق على القرار القاضي بالإلغاء أو التعديل آلية المراجعة الملحوظة في المادة 13 من هذا القانون.

المادة 10: تعدل المادة 18 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 18

كل من خالف أمر الحماية عوقب بالحبس حتى سنة وبغرامة حداها الأقصى ضعفي الحد الأدنى للأجور أو بإحدى هاتين العقوبتين. إذا رافق المخالفة استخدام العنف عوقب المخالف بالحبس حتى سنة وبغرامة حداها الأقصى أربعة أضعاف الحد الأدنى للأجور. تضاعف العقوبة في حال التكرار.

المادة 11: تعدل المادة 21 من القانون رقم 2014/293 (حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري) لتصبح على الشكل التالي:

المادة 21

ينشأ في وزارة الشؤون الاجتماعية حساب خاص، يتولى مساعدة ضحايا العنف الأسري وتأمين الرعاية لهم، وتوفير السبل الآيلة الى الحد من جرائم العنف الأسري والوقاية منها وتأهيل مرتكبيها. يمول هذا الحساب من:

- مساهمات الدولة، يرصد لهذه الغاية اعتماد إسمي في الموازنة السنوية لوزارة الشؤون الاجتماعية.
 - الهبات.
 - الأموال الناتجة عن الغرامات المحكوم بها بموجب هذا القانون.
- تحدد الأنظمة العائدة للحساب بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الشؤون الاجتماعية.

المادة 12:

يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية.

الاسباب الموجبة لاقتراح القانون الرامي الى تعديل القانون رقم 2014/293

(حماية النساء وسائر افراد الاسرة من العنف الاسري)

لما كان قد صدر القانون رقم 2014/293 الذي رعى الى تامين الحماية لأفراد الاسرة من العنف الذي قد يمارس داخلها.

ولما كان القانون المذكور قد وضع قيد التطبيق من ما يزيد عن خمس سنوات، تبين خلالها وجود بعض الثغرات الطفيفة ادت الى تفلت بعض المرتكبين من العقاب الذي يستقونه.

ولما كان تطبيق القانون قد اوضح الاحكام التي تحتاج الى تعديل، خاصة لجهة انسجام احكام المحاكم مع بعضها.

ولما كان من الضروري معالجة الثغرات من اجل حسن تطبيق العدالة والنيل من المرتكبين لتفعيل تامين الحماية لأفراد الاسرة جميعاً وعلى حدٍ سواء.

نتقدم باقتراح القانون المرفق من المجلس النيابي الكريم على أمل مناقشته واقراره.